

版木燒失

翻刻

遠西草木譜  
九

野生葛<sup>カ</sup> 覓<sup>メ</sup> 姪<sup>テ</sup> 犁<sup>リ</sup> 斯<sup>ス</sup>



本草綱目卷三

第二十六章 野生葛 覓 姪 犁 斯

百九十三

增補 附考第一種葛覓姪犁斯舉物印曼的  
烏屈力烏莫孚留質干斯之圖宜考訂



第二十六章 野生葛覓姪犁斯

名義的烏屈力容捌留斯禿列 羅 謁兒禿物乙蘭屈熱  
亞 瑪 尼

和名

此草真ノ葛覓姪犁斯ノ未詳ノ片專ラ藥局ニテユ  
レヲ稱用ス然氏真物出テ、ヨリ以來帷兒姪野或  
ハ拔斯兌兒土假ノ名ヲ冠稱ス是真ノ葛覓姪犁斯  
又的烏屈力容ニ非ル一各能知ル所ナレ氏古人ハ  
間知ラサルモノアリ○得和孚樂思絀斯ハ厄勒齊

亞語ニテ布樂及葛烏樂ト名ツク此莖直立セス又  
 地ニ安生セズ物ニ傍テ斜ナリ故ニ傾莖ノ義ヲ以  
 テ名ツク又野生ウレデ哈蔓ガシ姪兒デル野生ウレデ拔天バテシ掘兒ゲルノ名アリ  
 ○此草品類數種アリ各其出處ニ從テ形狀ヲ異ニ  
 シ花色濃淡葉形同異粗濇滑澤毛茸多少等アリ今  
 其煩ヲ芟テ尋常ノ一種ヲ舉ク

△正恭曰葛カ覓メ姪デ犁レイ斯スノ種類ハ其花唇様ヲナス  
 本條ハ四瓣十字様ヲナス花狀大ニ異ナリ葛カ覓メ  
 姪デ犁レイ斯スノ名ヲ冒スト雖氏恐ラクハ別種ナラニ

物モノ印イン蔓マンノ別ベ葛カ彪ヒウ尹イン哈ガノ圖ニ近シ然氏此書ニ載  
 スル所ノ別ベ葛カ彪ヒウ尹イン哈ガト同シカラス尚其條下ニ  
 於テ辨スベシ

〔附考〕今葛カ覓メ姪デ犁レイ斯スノ種類ヲ爰ニ舉ク

○第一種

是羅別兒ロベールノ葛カ覓メ姪デ犁レイ斯スニシテ即チ哈蔓ガシ姪兒デル鄰リン  
 又的テ烏ウ屈ク力リ烏ウ莫ム布樂ブラ天テン設セト名ツクルモノナリ  
 今野生ト稱スルモノハ即チ獨度涅烏斯ドドネウスノ説ト  
 コロト形狀同シ羅別兒ロベールハコレヲ的テ烏ウ屈ク力リ烏ウ莫ム

斯彪力烏莫又葛麻姪カマメ和イ姪スト名ツク或人  
 ハ獨度涅烏斯ノ喜樂樸達涅末斯トス然氏の當  
 セス熱爾瑪尼亞ニ哈蔓姪兒ガマント云諳尼利亞ニテ  
 惟兒姪熱兒蔓姪兒ケルト云フ此草莖小ニシテ高サ  
 一掌半橫徑ニテ堅カラス本條ヨリハ甚小ナリ  
 葉ハ莖ニ著シ兩々對生シ節々ニ葉或ハ四葉或  
 ハ六葉相對ス葉邊鋸齒アリテ形體共ニ大葛カマメ  
 姪スト同シ莖頂ニ穗ヲ出シ紫碧花ヲ開クゴ護  
 與掘兒苛ユ乙兒ハ和名ルリノ花色ニ似テ狀ハ星點

アル苛ヘ乙イ亞ア深シ天テノ如シ前條兩種ノ葛カマメ兒ス斯ス  
 ノ未詳ノ時熱爾瑪尼亞ノ藥局此草ヲ以テ代用  
 セリ且此物ノ功ヲ考ルニ諸臟ノ閉塞ヲ開キ胃  
 中ノ惡液ヲ治スルノ最ト奇効アリ

△正恭曰附考第一種葛カマメ兒ス姪ス斯スハ物モノ印曼インマンノ的テ  
 烏屈力烏莫ウク字フ留ル質カシ干斯カシ一名葛カマメ兒ス姪ス斯ス亞ア師シ兒ル  
灌木建斯ケンニ形狀相近シ然氏此物莖小ニメ高サ一掌  
 半橫徑ニメ堅カラストアルニ確的シカタシ姑  
 ク彼圖ヲ舉テ考証ニ備フ

○第二種 第二哈曼姪兒鄰

羅別兒曰羅甸ニ的烏屈力烏莫布樂天設亞兒的  
留莫ト稱ス獨度涅烏斯ハ撒屈樂苛兒拔又苛兒  
別那葛手必那苛未那ト云フ熱爾瑪尼亞ニ翳兒  
秃物乙樂烏屈ト云フ

○第三種 小安生哈曼姪兒鄰

羅別兒曰羅甸ニコレラの烏屈力烏莫捌力烏莫  
手必釋莫ト稱ス青色ノ小花穂ヲナシ葉哈曼姪  
兒鄰ノ如ニノ狹長稀鋸齒アリ大サ山樸力烏莫

葉ノ如ニ 暗綠色葉土ヲ去ル一三四拇指橫徑  
ニシテ莖ニ附著ス

○第四種 缺刻葉葛覓姪兒鄰

羅甸ニコレラ葛覓姪兒鄰樂悉尼耶質斯蒲力乙  
斯ト稱ス然氏葛覓必低斯ノ種類ナリ故ニ獨度  
涅烏斯ハ次ノ第二十七章葛覓必低斯ノ第二種  
トス

○第五種 葛覓姪兒和乙姪兒列片斯

此物我輩ハ鳳姪兒別秃ノ條ニ於テ説ク羅甸ニ

木兒手斯哈兒力那蒲力玉奇姪留樂ト稱ス

○第六種 吟蔓姪兒葉鳳姪兒別禿

此物羅甸ニ亞兒悉涅蒲力乙斯質力斯撒及尼斯

ト稱ス小草ニノ高サ一掌横徑妄生一直立トノ

半ナリ葉葛覓姪犁斯ニ似テ雙莢ヲ結フ花白色

根ハ鬚多ク黄色ヲ帶フ

△正恭曰第十章異種繆烏兒ノ附考ニ出ツ

○第七種 水哈蔓姪犁

羅甸ニ斯箇兒寔烏莫ト稱ス或人葛覓姪犁斯ノ

種類ニ収ム本條ニ於テ詳ニス故ニ爰ニ贅セズ

〔總說〕此草原野泉河池湟ノ邊或ハ曠地森林中ニ生

ス出處ニ從テ形狀ヲ異ニス或ハ毛茸ナク或ハ毛

茸アリ或ハ莖多ク或ハ枝稀疏或ハ花色淡濃等ノ

數種アリ大抵高サ一尺許ヨリ一尺五六寸ニ至ル

枝細ノ稜アリ節間莖ヲ周リテ葉ヲ著スル一稀疏

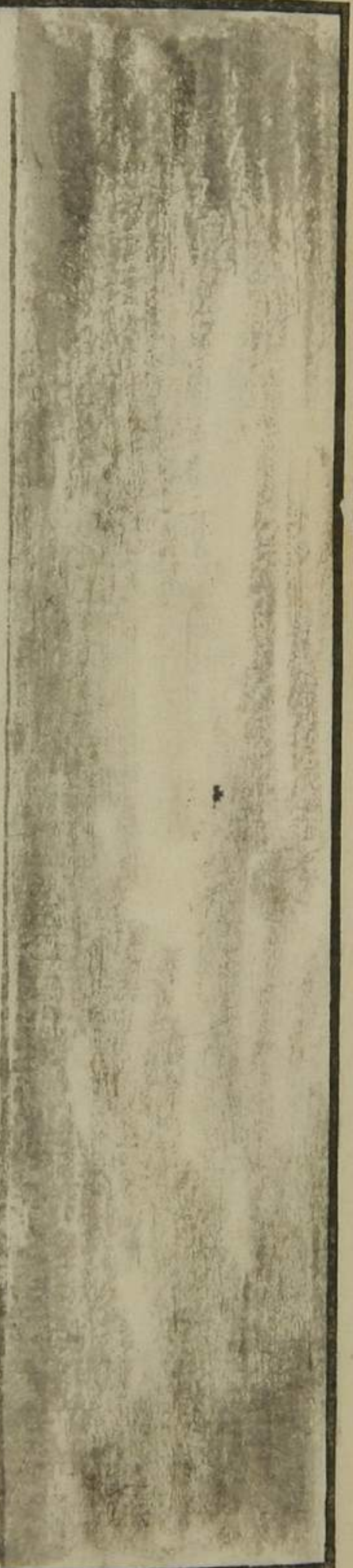
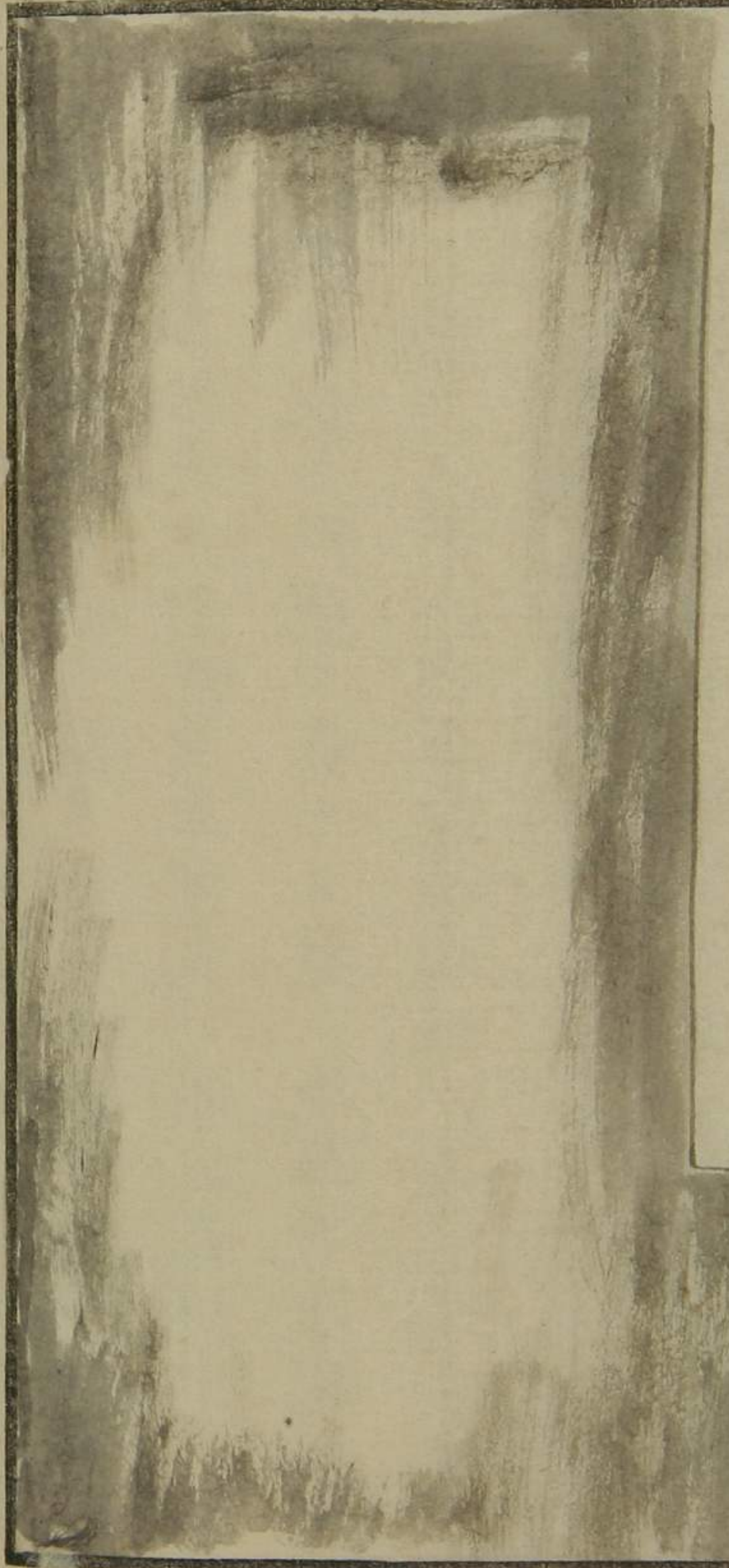
葉邊鋸齒アリテ妄生葛覓姪犁斯ヨリ稍大ニシテ

微軟榭葉ヨリモ甚小ナリ六月初ヨリ八月末ニ至

テ莖頭葉間ニ小花整列ニ著ス四瓣青色ニノ土色



ヲ帶フ花後扁莢ヲ結フ内細子アリ根細ノ少シク  
鬚アリ莖ハ直立セス地ニ妄生セス物ニ傍テ斜ナ  
リ葉莖トモニ微毛アリテ粗糙ナリ



**性効** **主療** 其性熱ト燥トノ間ニメ少ク開達蕩滌ノ  
功ヲ兼ヌ故ニ肝脾ノ閉塞ヲ開クニコレヲ用ユ

第一種

葛<sup>カ</sup> 覓<sup>カ</sup> 必<sup>カ</sup> 低<sup>カ</sup> 斯<sup>カ</sup>



本草綱目卷一

第三十七章 葛 必低斯

三十一

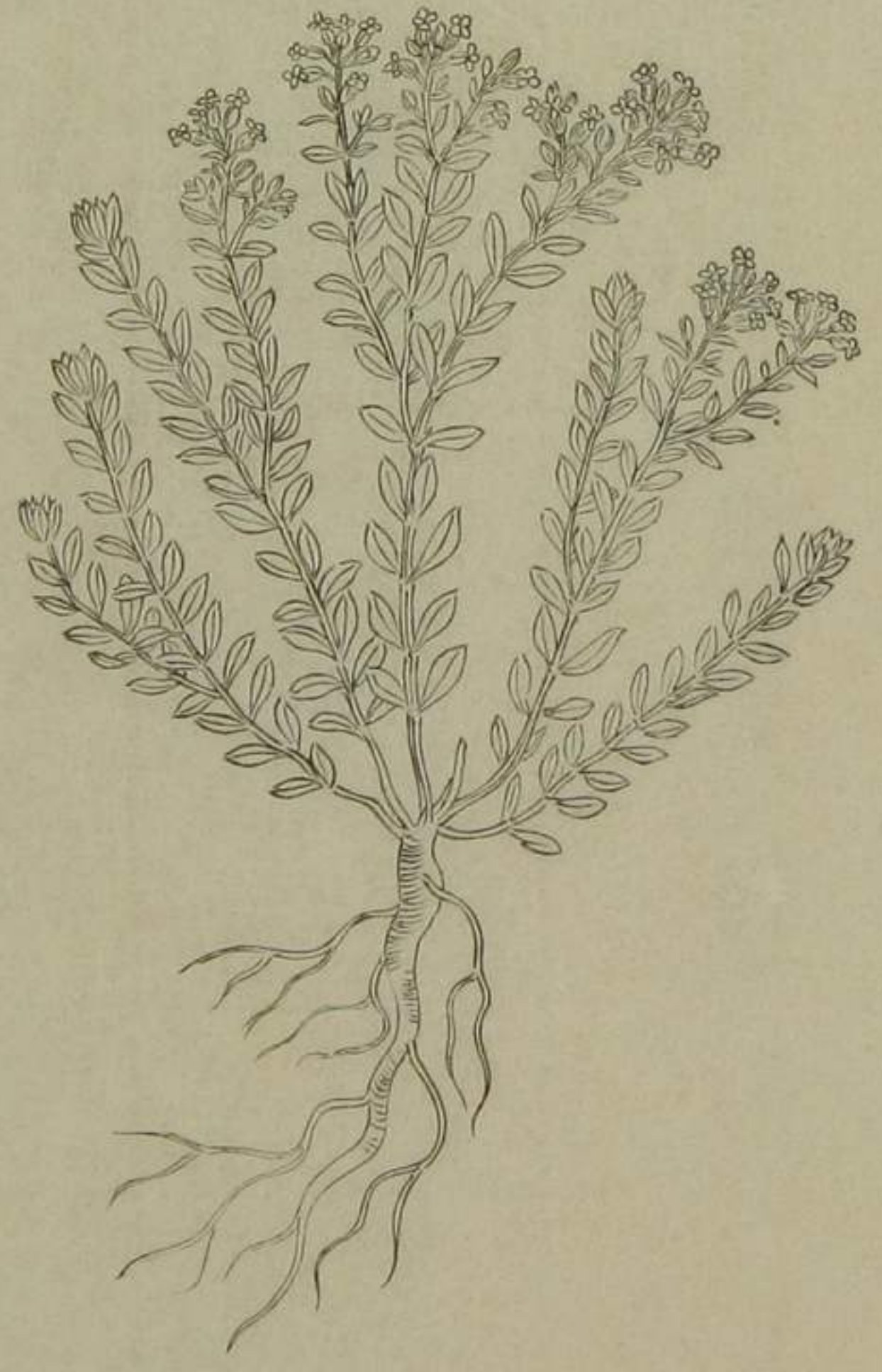
種二第

斯<sup>ス</sup>低<sup>テ</sup>必<sup>ビ</sup>覓<sup>メ</sup>葛<sup>カ</sup>



種三第

斯<sup>ス</sup>低<sup>テ</sup>必<sup>ビ</sup>覓<sup>メ</sup>葛<sup>カ</sup>



第二十七章

葛覓必低斯

一名野設乙布列斯

**名義** 葛覓必低斯 齊亞乙備哈 甸亞備哈 同 亞俞哈 同

乙發藥局 乙發亞兒的力葛 同 乙發木斯葛達 同 乙發葛

覓必質玉 里意多 必尼秃 伊斯巴尼亞 ○ 苛兒及斯密屈

尼屈秃 熱爾瑪 苛兒土設 乙布列斯 爾業謁 乙苛木斯

葛的 拂郎 察

地和思谷里迭斯曰此草三種アリ

**附考** 此草ノ形狀百印暴莫 樹松ニ似スト雖其氣

松脂ニ似タルヲ以テ厲竭百印暴莫建斯 矮松樹

ト名ツクベシ

第一種

和名ヒキヨモキ 漢名莢蒿

第二種

和名コシホガマ 漢名馬先蒿

此物牝生葛覓姪犁斯又牝生哈曼姪兒ノ名アリ大

ニ紛擾ス意ヲ用ユベシ唯其香松脂及百吉暴莫脂

ノ氣アリコレニ依テ本條ノ種類ニ列ス

△正恭曰前條野生葛覓姪犁斯ノ附考第四種缺

刺葉葛<sup>カ</sup>覓<sup>メ</sup>姪<sup>デ</sup>犁<sup>イ</sup>斯<sup>ス</sup>是ナリ

第三種



**總說**此草ノ種類ハ好テ砂石ノ地ニ生ス又葡萄及  
膽八樹下ニ生ス園圃ニ栽テ甚繁茂ス

○第一種ハ地上ヨリ許多ノ小莖ヲ生シ每節葉ヲ  
著ス狹長三裂ス七八月葉間黃花ヲ開ク莖葉共ニ  
粗糙ニノ毛茸アリ松脂及落葉松脂ノ氣アリ地<sup>和</sup>  
思<sup>ス</sup>谷<sup>コ</sup>里<sup>リ</sup>迭<sup>デ</sup>斯<sup>ス</sup>曰<sup>ク</sup>此葉小動鐸兒<sup>ケキヤドシ</sup>爬兒鐸<sup>ド</sup>兒<sup>ル</sup>鐸<sup>ド</sup>兒<sup>ル</sup>鐸<sup>ド</sup>佛<sup>フ</sup>甲<sup>カ</sup>草<sup>ソウ</sup>○和<sup>和</sup>名<sup>名</sup>

郭留識<sup>クワリウシキ</sup>烏斯<sup>ウス</sup>曰<sup>ク</sup>羅甸<sup>ラテン</sup>ニユレヲ葛<sup>カ</sup>覓<sup>メ</sup>必<sup>ビ</sup>低<sup>テイ</sup>斯<sup>ス</sup>亞<sup>ア</sup>烏<sup>ウ</sup>斯<sup>ス</sup>  
質<sup>チ</sup>力<sup>リ</sup>亞<sup>ア</sup>葛<sup>カ</sup>ト稱<sup>ス</sup>ス設<sup>セ</sup>乙<sup>イ</sup>布<sup>フ</sup>列<sup>レ</sup>斯<sup>ス</sup>ノ異品ナリ甚夕愛  
スベキ草ニノ一根數莖高サ一尺許或ハ小ナル  
モアリ方莖ニノ硬ク毛茸多シ多節兩々相對シ  
尋常野<sup>ゲマシ</sup>設<sup>セ</sup>乙<sup>イ</sup>布<sup>フ</sup>列<sup>レ</sup>斯<sup>ス</sup>ニ似テ且濶ク四極又多岐ナ  
ルモアリ葉面綠色ニノ光澤アリ背<sup>セ</sup>神<sup>シ</sup>經<sup>キョウ</sup>多シテ  
毛茸アリ臭惡シカラス味熱ス然<sup>シ</sup>佳ナリ節間  
枝ヲ出シ葉多ク附著ス前種ニ似テ且硬シ後節  
間ヨリ別ニ葉ヲ出ス狹長<sup>キョウチョウ</sup>羅<sup>ラ</sup>斯<sup>ス</sup>麻<sup>マ</sup>力<sup>リ</sup>印<sup>イン</sup>和<sup>和</sup>名<sup>名</sup>ニ  
子<sup>子</sup>ニ<sup>ニ</sup>ロ<sup>ロ</sup>ウ<sup>ウ</sup>

ニ似タリ莖末ニ花アリ萼状ハ臟様ノ如ク第三種ニ稍相似テ甚大暗紫色或ハ紫碧色愛スベシ其唇少シク垂テ白色ヲ帶ヒ深赤色ノ星點アリ每萼中ニ四子アリ長クメ稜アリ黒色光澤アリ根黒色硬ノ鬚アリ毎年新芽ヲ出ス又花淡紅或灰白色ノモノアリ五月ノ末ニ花アリ後速ニ子熟ス

**撰脩** 地和思谷里迭斯曰凡藥ニ用ユルニ第一種ノ者ノ良トス第二種三種ハ功用相同シト雖モ稍劣

レリ

**性効** 哈列釋斯曰其性燥ノ第三度温ノ第二度ナリ

**主療** 諸臟ヲ蕩滌シ肝腎ノ諸病ニ甚良ナリ○黄疸周身發黃ニハ酒ニテ服ス○經水ヲ通シ小水ヲ利スルニ酒ニテ服シ或ハ蜜ニ和メ外傳ス○痛風ノ股ニアル者蜜水ニ和シ煮テ服ス十四日ニシテ愈ユト世人ノ説ナリ○封紬斯ノ地方ニテハ此草ヲ以テ底力野迦劑トメ用メ能ク烏頭ノ毒ヲ解ス○此草末トナシ無花果九料ニ加テ大便ヲ通シ乳

房ノ頑硬ヲ和ラケ金瘡ヲ治ス又蜜ニ和メ經久ノ潰瘍ニ傳シテ良ナ

附考

黃疸ニ葉ヲ酒ニテ服スル一七日ニメ愈ユ

○獨度涅烏斯ノ説ニ此草ノ煎汁ヲ以テ大麥粉ヲ調和シ關節ニ塗テ甚良ナリ○大便ヲ通スルニハ煎汁ニ銅屑蜜及ヒ樹脂ヲ和メ外傳ス○婦人陰部ノ諸病ニ此草蜜ニ調和シ其處ニ貼ス又浸淫瘡ニ貼メ流注セザラシム○凝血ヲ解キ汗ヲ發スルニ水煎シテ飲服シ且身體ニ摩擦ス○

野設乙布列斯丸ノ方野設乙布列斯的列綿的印

落葉松脂苛兒木モダク屈低クニ欵トモニ合シ丸ト爲ス能ク

痛風フルセイ及水腫ヲ治ス又無花果ヲ加テ大便ヲ通利

ス○此草醋煎シ服シテ速ニ死胎ヲ下ス○痛風

原亞質名斯悉悉ヲ治スルニ此草一錢落葉松脂四錢ヲ

合シ服ス○頭腦及神經關節ノ諸病寒ヨリ發ス

ル者ニ水煎シテ服ス○四肢癱瘓ヲ治スルニ此

物ノ花ヲ採リ砂糖ヲ以テ空設兒弗トシ每夜臨

臥服二錢ヲ服ス○乳房硬結ニ生鮮ナル者搗キ

爛シ乳房ニ外貼ス

他用ゴラスサホ菩樂思薩福樂曰此草羊ノ諸病ヲ治ス故ニ羊ニ與ヘ食セシムレハ健ナリ○此草ヲ以テ帽ニ造リ頭ニ戴テ人ヲシテ醉サラシム

第一種

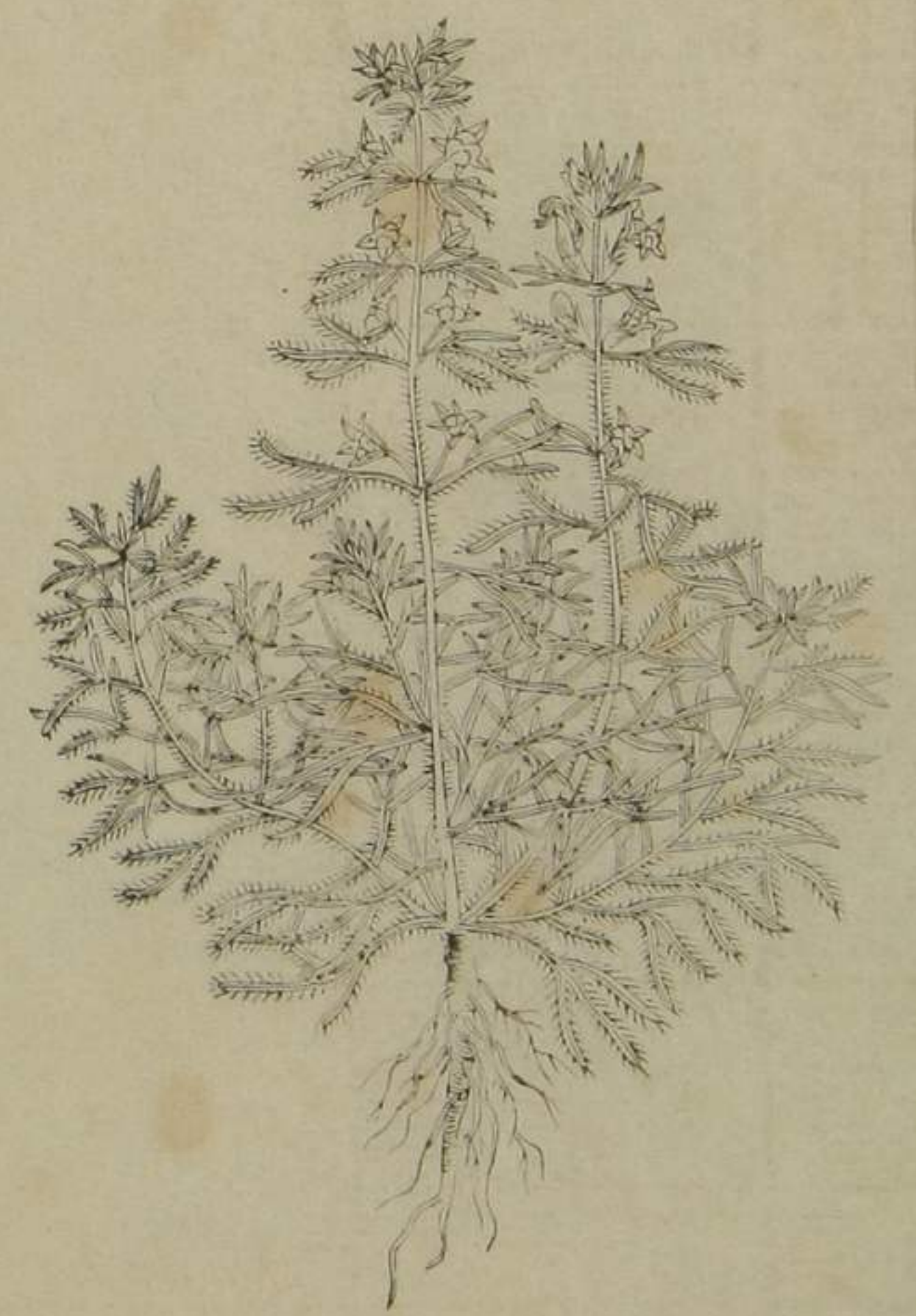
第二種 按低兒カス





種二第

斯列布乙設野品異



種三第

種別之斯列布乙設野品異



正恭曰此圖和名武者龍膽一名青  
種小第而本條不舉其說攻附考第  
相迥蓋謂於此物歟斯之說形狀稍

第二十八章 異品野設乙布列斯 一名第二按低兒

カス

名義前章三種ノ外ニ異品野設乙布列斯二種アリ

第一種ハ大ナリ第二種ハ小ナリ

○第一種 第二按低兒カス

羅甸ニコレヲ按低兒カス亞兒的樂ト稱ス我邦ニ

ハ異品野設乙布列斯又異品葛覓必低斯ト名ツク

波爾杜瓦爾ニテ以兒發吉力那ト云フ或人コレヲ

乙發木斯葛達ト云フ是其狀相似タルヲ以テ誤稱

セルナリ然此草ハ香氣重メ佳ナラス彼物トハ

全ク相反セリ○地和思谷里迭斯曰此物枝葉共ニ

葛覓必低斯ニ似テ稍硬ク粗糙ニメ短ク花紫ニメ

香重シ是即チ按低兒カス亞兒的樂ナリト即チ予

カ此章ニ說モノト同シ是故ニ葛覓必低乙姪斯ノ

名ヲ設ク是野設乙布列斯様ノ義ナリ是第一種ノ

按低兒カスト分タシカ爲ナリ按低兒カスノ第一

種ハ野設乙布列斯トハ大ニ異ナリ地和思谷里迭

スハ按低兒カスノ名アルモノニ種ヲ示セリ一種

ハ鄰線ハ小葉セ葉ニ似タリ第十八卷二十一種ハ野設ハ

乙布列斯イ葉ニ似タリト此章ニ説トコロノ者ナリ

○此草葛力カ草リ謙蓬ノ種類ニモアラス葛力ノ種類ハ

其液鹹シ此物ハ鹹味ナシ

○第二種

此物モ亦第二テ按低兒力斯ニ併入スベシ然氏稍似  
タルノミニテ真トナシ難シ

**附考**異品野設乙布列斯ノ別種是レ葛覓必低斯

ノ種類ニ充ルモノ六種アリ一ハ苛乙百力空和名

乙切草第三章其子木脂ノ氣アルカ爲ナリ二ハ野

生祿乙姪デ第五章一又法兒末樂二第五章三ハ設乙

布列斯ブ箇祿乙鐸一名算禿力那二第八章三四ハト

力烏莫リ第九章五ハ謁手樂六第十二章七大小共ニ

本章ニ記ス但羅別兒ノ野設乙布列斯ノ一種ト

スルニ依ルノミ六ハ野設乙布列斯ノ葉ナキ狀

ヲナスモノ是ハ諳厄利亞ノ海邊諸山ヨリ見出

セリ又熱爾瑪尼亞ノ諸州ニ生ス狀甚亞兒列斯

ニ似タリ多ク小枝ヲ發ス高サ二尺許或ハ餘レ

ル者アリ斜曲ニノ堅ク灰色ナリ又暗綠色ノ葉  
 ヲ密著ス其狀小動鐸兒佛甲ト牡生野設佛甲  
 乙布列斯ノ間ニノ常ニ綠色冬ニ至テ枯レス是  
 設佛甲草類ノ種類ナリ根ハ甚堅メナリ葉  
 鹹ニテ液ハ葛力類ノ味ニ似タリ然レ海草ニ  
 アラス此物二種アリ共ニ多枝ヲ發メ叢生ス一  
 ハ大ニノ白色齒刻アル小葉ヲ以テ密著ス部榮  
 姪羅設野設乙布列斯ヨリ大ナリニハ狀小ニノ  
 葉密著セス狹長ニノ圓シ花ハ綠色ニノ獨以千

度箇擲布扁ニ似タリ此種類ヲ葛覓必低斯苛兒  
 密久樂達地和思谷里迭斯未訥兒又謁力葛亞列  
 吉算姪力那箇兒紉悉ニ充ツ或人ハ第二按低兒  
 カスニ充タリ  
 ○按低兒カスノ種類 爰ニハ第二按低兒カ  
 スノミヲ舉ク第一按低兒カスハ葛力ノ種類ニ  
 シテ古書ノ内ニハ莢ヲ結フ諸草ニ屬ス今第二  
 按低兒カスノ名アルモノヲ記スト雖レ又野設  
 乙布列斯ノ種類ヲ附續シテ各四種ヲ載ス

本草綱目卷一

第二十八章 異品野設乙布列斯

○第一種 按低兒力斯發斂的那

郭留識烏斯コレヲ伊斯把爾亞ノ内發斂的亞ノ  
近傍ニ生スルヲ見タリ故ニ名ツク然レ第一按  
低兒力斯ニハ當ラズ此草ハ第一按低兒力斯ノ  
ノ如ク莖直立セス長サ一尺許ニメ地上ニ延蔓  
ス多ク小枝ヲ出シ赤色葉ハ鄰線小巢ニ似タリ  
微シク露様ノ液ヲ含ミ鹽藏ノ水ヲ灌クカ如シ  
味亦微鹹四月ノ初葉間小花ヲ發ク四瓣白色ニ  
シテ且淺青蓮色ナリ根ハ直ニメ汚黑色ナリ

○第二種 小第二按低兒力斯

羅別兒ハ按低兒力斯葛覓必低乙姪斯未訥兒ト  
名ツク又蘭蚪匱古及ヒ布祿忿線ノ地ニテハ乙  
發木斯葛達ト云フ是コレヲ賤ニスルナリ何者  
其芳香アル真ノ野設乙布列斯ニ相似タリト雖  
凡而モ香氣佳ナラス且莖堅メ低ク葉多シテ長  
潤微鋸齒アリテ苛兒子忽輪又孚祿乙箇祿乙鐸  
ニ似タリ花大ニメ紫色黖白色ノ毛茸アリ子ハ  
野設乙布列斯ニ似テ毛茸アリ根堅ク味苦シ微

シク瀉下ス性好カラス此草ヲ獨度涅烏斯ノ第  
二按低兒カスニ充ツ其形狀似タリト雖氏而モ  
小ナリ

○第三種 意太里亞國第二按低兒カス

羅甸ニコレヲ按低兒カス亞兒的樂意太魯留莫  
是葛莫ト樂達ノ種類ニシテ厲竭百印暴莫箇祿  
乙鐸ニ似タリ意太里亞ノ學者第二按低兒カス  
ニ充ツルト雖氏眞ニアラス此草小枝アリテ葉  
形蒙禿百爾カ乙爾斯ノ葛莫ト樂達ニ似テ甚タ

小ナリ莖頂ニ苔及ヒ毛様ノ淡黃小花ヲ開ク味  
最氏燥ナリ

○第四種 按低兒祿乙姪斯

耶箇備斯達カ烏斯曰此草甚タ按低兒カスニ似  
タルヲ以テ名ツク其根細メ白色ヲ帶ヒ堅シテ  
鬚多シソレヨリ細莖ヲ抽テ節多ク葉薄シテ長  
ク莖ヲ圍テ生ス葛カ葉ニ比スレハ薄メ狹シ莖  
頭小白花ヲ開ク花謝メ後莢ヲ結フ孚樂斯亞ノ  
如シ甚タ粗糙ニメ黑色ノ小子アリ罌粟子ニ似

タリ大小ノ二種アリ小ナル者ハ莖稍短ク安生  
セスノ直立ス

**總說**第一種大異品野設ゴートハタケ乙布列斯ハルトハ伊斯把爾亞ノ  
都城及ヒ拂郎察ノ屬那爾暴念ノ地方曠野及ヒ膽  
八樹邊ニ生ス其狀第一種真野設セイ乙布列斯セイノ如ク  
地ニ安生ス莖堅メ甚細ク葉ヲ著ス葉邊微鋸齒ア  
リ花モ亦相似タリ夏秋ノ頃開ク然レ紫赤色ニメ  
每萼四子ヲ結フ根硬メ巨大白色ヲ帶フ味苦メ悉  
箇犁謁コレイエ類苦菜ノ如シ此草凡テ毛茸多ク香重クシテ

佳ナラス真種ノ芳香ナルニ異ナリ

○第二種小異品野設ケイチバタケ乙布列斯ハルトハ伊斯把爾亞ノ地

ニ野生ス而メ業謁垤爾蘭杜ニ齋來ス莖軟弱ニメ  
葉ハ第一種真ノ野設セイ乙布列斯セイニ似タリ然レ花異  
ニメド爹苛踏ハチ的テ斂ヒ類續斷ニ似タリ又夏秋間ニ發ク白  
色稍長メ濶シ花後萼中四子相並フ根ノ大サ其形  
狀ニ應セリ

**性効**主療地グ和思谷里迭斯コリ曰第二按低兒力斯テヌーデハ其  
功稍野設セイ乙布列斯セイニ似タリト蜜水及醋ヲ以テ用

レハ癩症ヲ治ス其他尚功用多シ○哈列釋斯曰此  
物氛氣精微ニノ蕩滌淨除ノ功アルヲ真ノ野設乙  
布列斯ニ勝レリ

附考 布力釋斯曰第二按低兒力斯ハ子宮硬結及

腹痛原名箇カヲ治ス癩症ニハ四錢ヲ蜜醋ニテ

服ス○郭留識烏斯曰伊斯把爾亞ノ俚俗此煎汁

ヲ用テ瘀血ヲ蕩滌ス

斯珍見姪兀烏物





第二十九章 斯珍見姪兀鳥物 一名大兀鳥物

**名義** 設力鐸尼容覓哈厄勒亞 設力鐸尼鳥莫末乙烏斯  
 羅比輪地那力亞末玉兒同 設力鐸尼亞藥局○意  
 力丟那伊把 兮兒發姪樂斯兀輪地力那斯仝 兀祿  
 斯思箇兒物兒熱爾瑪 悉迦兒葛樂烏禿同 斯哇兒  
 砭葛樂烏禿同 兀兒鐸物兒同 謁斯迦歷列拂郎謁  
 斯葛列列同 兀鳥物業謁姪 斯珍見姪兀鳥物同 兀鳥  
 縛兒的兒同 設弄地涅 諳亞 設力鈍別謁  
 和名クサノワタ 漢名白屈菜

古ノ本草家兀鳥物ノ種類ヲ二種ニ分ツ第一種ハ  
 大兀鳥物ニノ即チ本條ナリ第二種ハ小兀鳥物ニ  
 ノ次條ニ載スルモノナリ名同シト雖モ形狀迥ニ  
 異ナリ

○此草異稱多シ厄勒齊亞ニテ百和尼亞葛樂的亞  
 亞和烏備玉斯葛樂烏悉和斯腓地和斯力撒苛祿覓  
 地恩和祿尼容等ノ諸名アリ羅甸ニ法備烏莫ト云  
 ○和力拔悉烏斯ノクロキ 第三卷ニハ和東那ト  
 名ツク地和思谷里迭斯曰和東那ハ本條ノ液汁ナ

リト然在谷里迭斯又外ニ一種ノ和東那ヲ説テ曰  
 其葉孔ヲ穿タル如ニノ辣缺秃ニ似タリ即チ此  
 書第八卷十二章紉尼斯部萋莫和名鳳ノ條ニ於テ  
 説ヘシ○亞的涅烏斯曰或人コレヲ亦亞涅木涅ト  
 名ツク然在真ノ亞涅木涅ト同シカラス○亞比線  
 那ノ書第百九十九章ニ此草ヲ葛烏君ト名ケ或ハ  
 覓未蘭トモ云フ彼説ニ大兀烏物ヲ亞兒法兒沓久  
 列又亞列竭撒兒沓歛涅ト云ヘハ覓未蘭ハ小兀烏  
 物ニ近シ且彼書第四百八十六章ニ曰覓未蓮ハ一

種木ニノ狀節ノ如ク微黑色ヲ帶ヒ苛涅珍屈秃留  
 莫ヨリモ味辛シト是ニ由テ考レハ覓未蓮ハ斯珍  
 見姪兀烏物ト別物ナルヲ明ケシ○捌烏留斯謁及  
 涅託又コレヲ末未樂斯ト云フ而メ又曰末未樂斯  
 ハ一種ノ小草根ニノ多節ナリト且別ニ設力鐸尼  
 烏莫ヲ載タリ然片ハ一物ニ非ルヲ明ケシ  
 ○此草設力鐸尼容又斯哇劉箇祿乙鐸共ニ燕子  
 名ツク是燕原名斯哇劉聞又厄勒齊亞來ル片ニ生  
 シ燕去ル片ハ枯ル、カユヘナリト此説誤レリ經

年萎ニサルモノナリ又俗説ニ燕子初生ノ片ハ瞽  
 ナリ此草ヲ以テ眼ヲ抹スレハ即チ開ク故ニ名ツ  
 クト是亦妄誕ナリ何則諸鳥凡ニ雛ハ初生ヨリメ  
 能視ル或ハ眼開カサルモ時日ヲ經レハ自ラ明ナ  
 リ殊ニ燕ハ他鳥ヨリモ速ク開ク此説谷兒涅力斯  
 設兒帥斯ノ書第六卷六章ニ見ヘタリ然凡燕母此  
 草ヲ以テ其子ノ眼ヲ抹スルト何ニ據テ起ルトナ  
 ラバ亞力斯禿的列斯ノ禽蟲譜第七卷ニ曰或人初  
 生ノ燕ノ眼目損傷シ突出シタルニ此草ヲ以テ療

セリト蓋此説ニ就テ傳會セルモノ也

△正恭曰利類思鷹論治鷹眼瞽之病ノ條ニ格  
 理多尼亞草根即燕子草即中國穀精草小燕初生  
 而瞽抹其眼即開又此草燕來則生燕去則死ト見  
 ヘタリ鷹論ハ繼定ノ書ナリ格理多尼亞草根ト  
 アルハ即チ本名ノ對譯ナリ是其形狀ヲ審ニセ  
 ズノ唯燕來則生去則死ノ説ニ據テ謾ニ穀精草  
 ニ擬充スルモノナリ

附考業謁埵爾蘭杜ニ兀鳥物一名兀鳥縛兒的兒

ト云羅甸ニ設力鐸尼烏莫ト稱ス是天ノ賜ト云  
ル義ニノ其多功ナルヲ以テ名ツクルナリ

○剪裁花斯珍見姪兀烏物

羅甸ニコレヲ設力鐸尼烏莫末乙烏斯繆兒質匹

鐸覆力和ト稱ス 形狀總說ノ下ニ附ス

○或人ハ及黎設箇莫 紫董ノ 第二種ヲモ亦設力鐸

尼亞ト名ツク又蒲兒縛兒的兒 延胡 設力鐸尼

亞孚樂屈密質斯ト云フ共ニ本條ノ種類ニアラ

ス意太里亞人ハ亞迦黎煙 糶斗 ヲ設力鐸尼亞ノ

トス而ノ本條ヲ設力鐸尼亞覓沙那トス

**總說** 此草曠野道傍樹籬ノ邊ニ生ス高燥ノ地ヨリ

樹陰ノ處ニ多シ莖高サ一尺五六寸許軟ニメ圓ク

節アリ稍粗糙ニメ枝アリ葉對生シ缺刻アリテ甚

毛莖葉ニ似テ稍大ニ且軟ナリ色葱青ニメ微綠ヲ

帶フ花比和犁兒 和名アラニ似テ 黃色四月ヨリ六

月ニ至ル花後狹長ナル小莢ヲ結フ比和犁兒ニ比

スレハ短小内ニ微黃色ノ小子アリ根ハ短ク皮肉

共ニ黃ニメ洎夫藍色ナリ鬚根多シ同色ナリ全草

香重シ年ヲ經テ萎マスコレヲ摘テ揉ムトキハ液  
汁出ツ味辛辣ニメ微苦

△正恭曰救荒本草曰白屈菜生田野苗高一二尺  
初作叢生莖葉青白色莖有毛刺梢頭分叉上開四  
瓣黃花葉頗似山芥菜葉而花又極大又似漏蘆葉  
而色淡味苦微辣救飢採葉和淨土煮熟撈出連土  
浸一宿換水淘洗淨油塩調食是和名草ノ王ト云  
モノナリ又タムシクサト云フ莖ヲ摘メハ黃汁  
出ツコレヲ癬ニ塗テ能愈ユ故ニ名ツク本邦處

々原野多アリ

〔附考〕此草好テ園圃中陰處ニ生ス斯ト兒迦兒列  
水仙ノ生スル處ニアリ結實ノ時ニ先ダチテ根  
上四指横徑ニメ其莖ヲ切斷スレハ翼年新苗ヲ  
生シ能ク二年ヲ保ツ

○剪裁花斯珍見姪兀鳥物

郭留識烏斯曰是本條ノ種類ニメ苛乙姪爾山獨  
都蘭土ニ自生ス形狀大サ共ニ尋常ノ者ト異ナ  
ルヲナシ但花葉ヲ異ニス葉甚小ニメ缺刻多ク

柔軟ニ薄シ花四瓣黄色ニメ只花邊齒刻アリ  
花後長角ヲ結フ尋常ノ者ト同シ内白膜アリテ  
隔ヲナシ小黑子ヲ保ツ花終夏開キ隨テ子ヲ結  
フ秋後自落テ嫩苗ヲ生ス冬ニ至テ萎マヌ

**性効** 其性熱ニノ且燥第三度ニ至ル淨除スル一強

**主療** 地和思谷里迭斯曰此草ノ自然汁ハ最ニ眼目  
ヲ明ニス何則此物淨除ノ功アリテ粘稠液ヲ稀釋  
ス故ニ眼球ニ滴メ眼目昏暗ヲ治ス殊ニ蜂蜜ニ和

シ銅鍋ニテ煎煉スルモノ其功最ニ強シ○此根ハ  
黃疸ヲ治ス熱ナキ症ニメ膽藏閉塞ヨリ發スル者  
ニ良ナリ是肝膽ノ閉塞ヲ開達スルユヘナリ○又  
根ヲ咀嚼シテ齒痛ヲ止ム酒ヲ以テ服スルハ浸  
淫瘡ヲ治ス

**附考** 此草ノ自然汁蜂蜜及人乳或ハ酪屬液ヲ平  
和スル諸藥ニ和メ目翳ヲ除キ潰瘍ヲ乾シ皮膚  
疥癬ノ粉屑アル者及頭上白屑小兒爛痘ヲ治ス  
○燕子ノ盲ナル者此葉ヲ以テ目ニ貼ス最良ナ

リ○此葉ヲ屨中足心ノ處ニ置テ黃疸ヲ治ス又  
 乳上ニ貼メ乳汁ヲ減ス○此根ヲ以テ葛密兒列  
 ノ油ニ浸シ搗テ溫メ臍中ニ貼メ疝及ヒ子宮痛  
 ヲ除ク○此草乾シ搗キ末トナシ金瘡及ヒ惡瘡  
 ヲ療ス○此草ノ自然汁蟲齧ニ滴メ痛ヲ止メ又  
 疣目ヲ去ル○哈列釋斯曰此物ノ自然汁ハ能ク  
 眼球 翳膜癍痕ヲ除キ眼目ヲ明ニス○布立釋  
 斯曰此草諸癍痕ヲ除キ又能ク驢馬ノ眼目白翳  
 ヲ除ク

○大元烏物ノ粵煎質粵煎質ハ製劑名

羅別兒ノ說ニ大元烏物花根莖葉ヲ連テ搗爛シ

硝子器ニ藏メ馬糞中ニ置テ一月許腐爛スレニ  
 至リ取出シ鍋竈ニ入テ蒸餾シ其滓全ク乾燥ス  
 ルヲ窺ヒ擣テ細末トシ而メ水ヲ灌キ再復馬糞  
 中ニ置テ三十日ニメ熱灰中ニ於テ蒸餾シ油氣  
 水氣ヲ分利スコレヲ升鍊家ニ大元烏物ノ粵煎  
 質ト名ツク又滓ノ灰ニナリタル者ヲ水ヲ灌キ  
 灰汁トシ煎鍊メ鹽ヲ収メ取リコレヲ金瘡第三

品ノ要藥トス升鍊家ニハ甚稱譽ス

大元烏物ハ金瘡ヲ治スルノ要藥ナリ故ニ輕キ

金瘡ハ此液汁少許ヲ滴スレハ速ニ愈ルナリ是

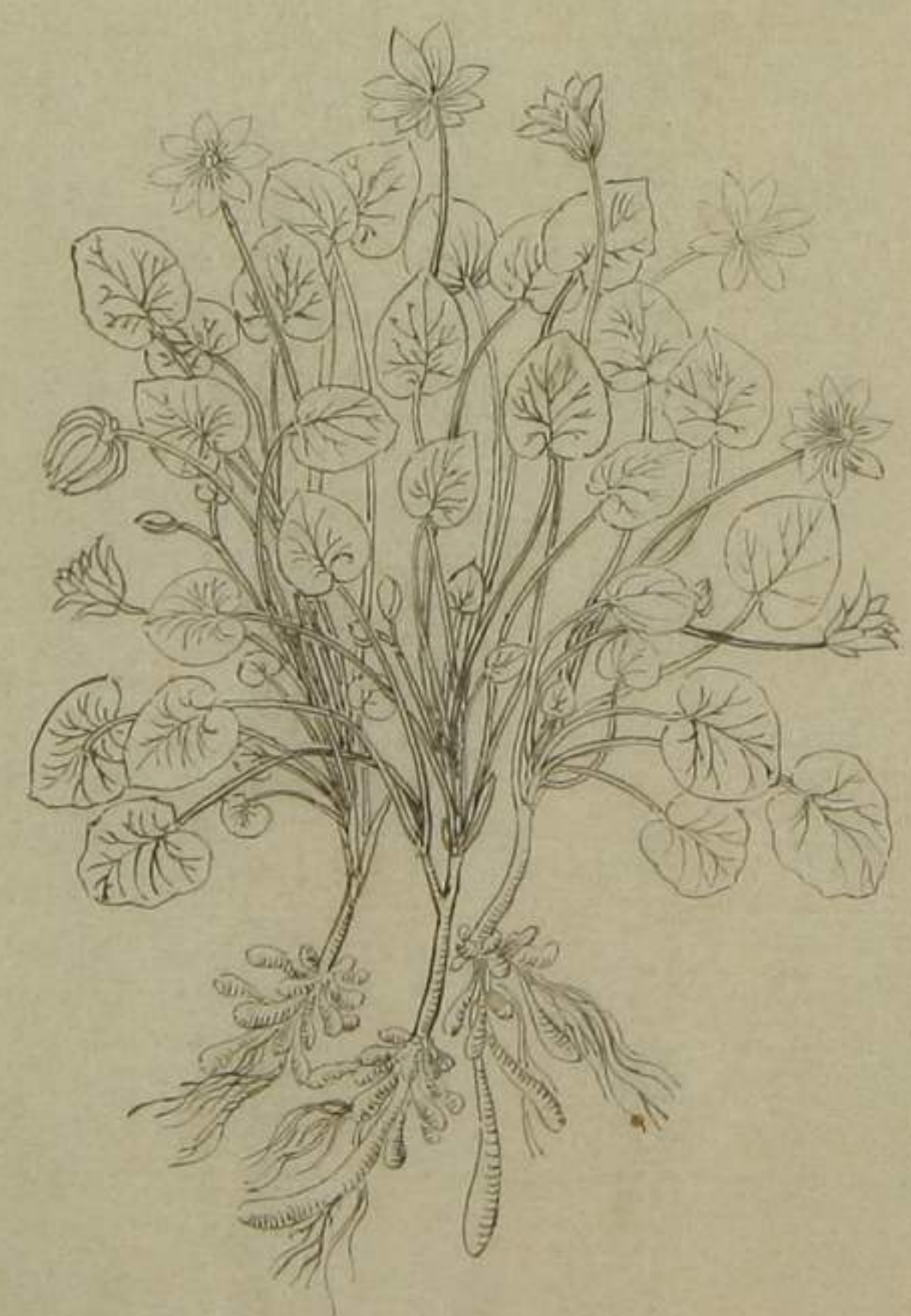
郭留識烏斯ノ經驗スル所ニシテ今時ニ至テハ

衆人モ能知ル所ナリ

撰脩地和思谷里迭斯曰夏月此草ヲ絞リ陰乾シ餅

トナシ貯テ缺乏ニ供ノ

小元烏物





第三十章 小兀鳥物 一名小斯百煙箇祿乙鐸

**名義** 設力鐸尼容密屈弄厄勒設力鐸尼鳥莫密釋斯

羅比輪地那力耶未訥兒同斯屈祿歛樂力耶未訥兒

藥法蒲斯設兒祿意太謁斯劫列勒拂郎百質秃拔斯

悉涅秃仝苛乙屈物兒箋葛藥烏秃熱爾瑪部樂的輪

葛樂烏秃同缺列印斯哇兒辨葛樂烏秃同物印葛樂

烏秃同法弗孚秃鄰同缺列乙涅兀鳥物業謁斯百

煙箇祿乙鐸同此物ニ斯哇兒辨燕ノ名ヲ以テスルハ燕來テ苗ヲ

生シ燕歸ル片ハ苗枯ル、因テナリ

設樂撇容ハ覓未蓮ト名ツク○此物痔疾ヲ治ス故

ニ斯百煙箇祿乙鐸ノ名アリ

**附考** 或人ノ説ニ鐸的兒部萋莫ヲ羅甸ニ葛力達

捌留斯秃力斯ト稱シ斯百煙箇祿乙鐸ノ一種ト

ス葛列力烏斯箇兒丟斯及ヒ其他ノ人モ此説ニ

從テ設力鐸尼鳥莫密釋斯捌留斯秃列ト稱ス然

氏予ハ從ハズ ○斯屈祿歛樂力耶ト稱スル草數種アリ達樂救

斯ハ斯迷兒縛兒的兒ヲ斯屈祿歛樂力耶ト名ツ  
ク又或人ハ哈列和布悉斯ヲ斯屈祿歛樂力耶的  
兒力耶獨度涅乙ト稱ス

**總說**此草諸國共ニコレアリ曠野道傍及溝渠下濕  
ノ地ニ生ス三月ノ初苗ヲ生シ莖軟ニメ短ク叢生  
ノ地ニ垂ル葉稍圓ニメ綠色滑澤ナリ毗兒常春藤  
ニ比スレハ差小苗ニ續テ花アリ黃色化念孚禿毛  
及ヒ石龍苳ノ種類ニ似タリ四月ノ初花落チ後小毬子ヲ結  
フ細子充ツ子モ化念孚禿ニ似テ又小五月ニ至テ


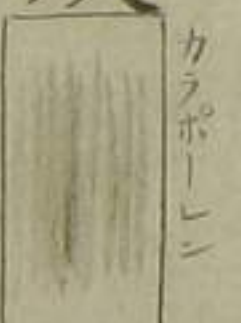
苗枯ル苗枯レハ根求難シ根ハ細鬚ニシテ小顆ヲ  
ナスヲ穀粒ノ如クニメ懸垂ス大サ的兒物ホウズ  
ノ如シ

**附考**小設力鐸尼亞ハ陰濕ノ地ニ生ス稀ニ燥地  
ニ生スルモノアリ其功力最烈シ

○重瓣ノ者ハ玉亞吉繆斯葛覓樂律烏斯ハ彼ノ  
園中ニ栽タルヲ記セリ

**性効**其性熱ニメ燥ナリ熱ハ大元烏物ヨリモ烈シ  
ク化念孚禿ニ勝レリ

主療 哈列釋斯及ヒ地和思谷里迭斯ノ説ニ此物能  
 人ノ皮膚ヲシテ速ニ發泡シ潰爛セシム又瓜ノ糙  
 糙ナルヲ除ク○此草根汁ヲ鼻中ニ吸入スレハ孔  
 中ヲ刺戟シ頭腦ヲ蕩滌シテ鼻孔ヨリ洩出ス○今  
 時ノ人此草ノ根際ノ小顆ヲ連子採リ痔疾ニ用ユ  
 故ニ斯百煙箇祿乙鐸ト名ツク此草及根ノ自然汁  
 ヲ取り酒或ハ患人ノ尿ニ和メ痔ヲ洗ヘハ即チ萎  
 枯シテ痛去ル或人曰此草但痔痛ヲ和クル而已ナ  
 リ

附考 此草葉根共ニ咽喉腺腫及ヒ其他不潔潰瘍  
 痔疾癌疣目斯哇莫綿病名寒腫ニ貼メ軟和分利ノ  
 功アリ○哈列釋斯ノ説ニハ此草浸蝕銳利ノ功  
 アルヲ以テコレヲ用ユルヲ恐ル然レ本邦ニ  
 産スル者ハ浸蝕セス又意太里亞ノ本草家ノ説  
 ニモ亦彼國ニ産スル者モ浸蝕ノ功ナシ故ニ用  
 ルヲ畏レストイヘリ○及ヒ瓜ノ潰瘍  
 ヲ治スルヲ猶獨度涅烏斯ノ説ノコトシ○此草  
 一味痔疾ニ傳テ功アリ又瘍腫及ヲ消散ス

ルニハ無花果葉ニ裏ミ熱灰中ニ煨シ用ユ○此  
 根及草「ラ」ル和兒列部「ラ」レ榮田「ラ」レニ包ミ熱灰中ニ煨シ取出  
 シ搗キ鷄卵油及亞麻油ニ和シ痔ヲ治スルノ最  
 氏速ナリ○意太里亞ノ「ラ」ス斯百煙「ラ」レ箇「ラ」レ祿「ラ」レ乙「ラ」レ鐸根ノ白  
 顆モ亦能痔疾ヲ治シ且其痛ヲ和ラク伊斯把尼  
 亞ノ產モ亦然リ或人ハ此葉ヲ水煎シテコレヲ  
 溫蒸洗浴ス

